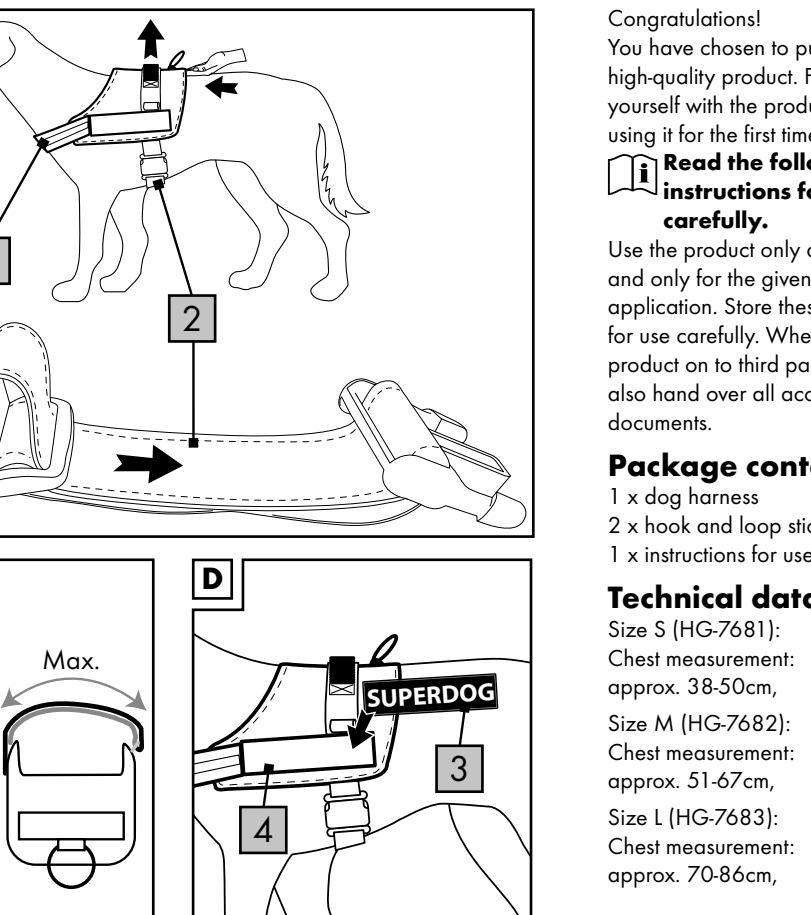
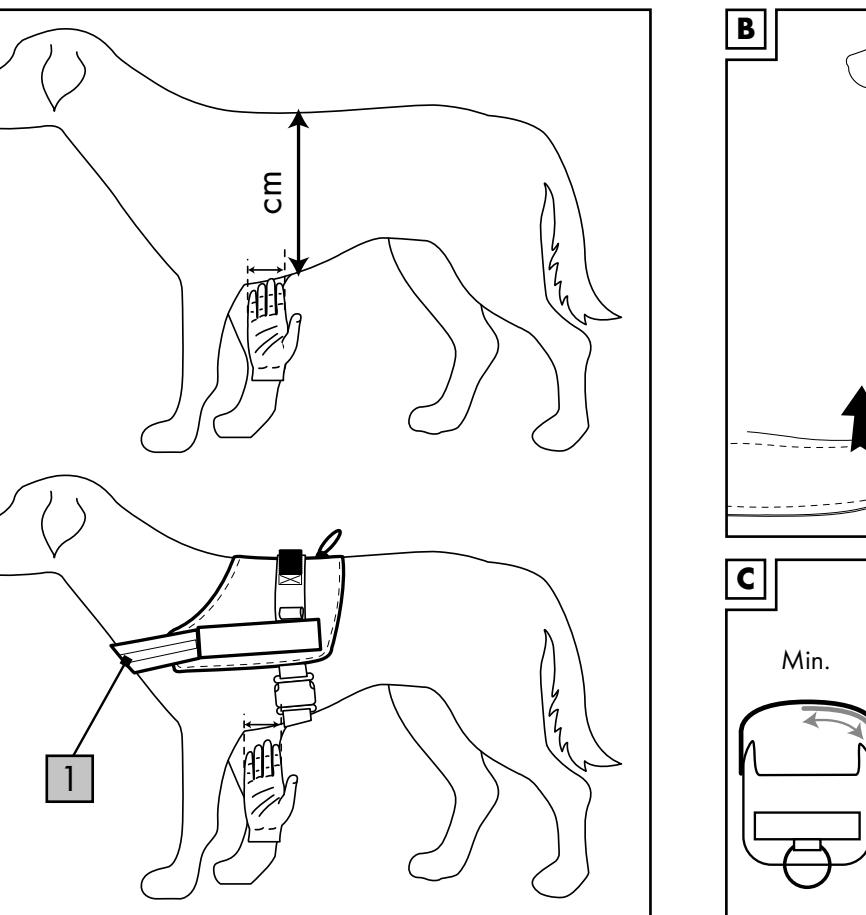


DOG HARNESS**DOG HARNESS**
Instructions for use**HUNDESELE**
Brugervejledning**HARNAIS POUR CHIEN**
Notice d'utilisation**HONDENHARNAS**
Gebruiksaanwijzing**HUNDEGESCHIRR**
Gebrauchsanweisung

IAN 340700_1910

DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH
Wagkamp 6 • DE-22397 Hamburg
GERMANY04/2020
Delta-Sport-Nr.: HG-7681/HG-7682/HG-7683/HG-7684GB/IE/NL/DK
FR/BE/NL
DE/AT/CH

Congratulations!
You have chosen to purchase a high-quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time.

Read the following instructions for use carefully.

Size XL (HG-7684):
Chest measurement:
approx. 90-119cm
 Date of manufacture
(month/year): 04/2020

Intended use**This product is designed for private use as a harness for dogs with a chest circumference of approx.**

38-50cm for size S, approx.
51-67cm for size M, approx.
70-86cm for size L, and approx.
90-119cm for size XL.

Only feed the harness over the lead manually. The product must not be used to tether the dog.

Safety information**Risk of injury!**

- Only use the product for its intended purpose.
- Keep the packaging materials and the product away from children.
- Check the product for damage or wear before each use. Only use the product if it is in perfect condition!
- Release the dog immediately if it becomes entangled in the product.

• Note that smaller dogs can be quite strong. Children and older persons may not be able to control them.

Use Determining the correct size (Fig. A)

The correct choice of size is important for the safe and comfortable use of the product.

Note: guide the hook and loop fastener inside along the chest (Fig. C).**Disposal**

You can apply the enclosed hook and loop stickers (3) to the corresponding attachment surfaces (4) on the sides of the harness.

Keep the packaging materials out of the reach of children.

Dispose of the products and the packaging in an environmentally friendly manner.

The recycling code is used to identify various materials for recycling. The code consists of the recycling symbol - which is meant to reflect the recycling cycle - and a number which identifies the material.

Any repairs under the warranty, statutory guarantees or through goodwill do not extend the warranty period. This also applies to replaced and repaired parts.

Repairs after the warranty are subject to a charge.

IAN: 340700_1910

(GB) Service Great Britain
Tel.: 0800 404 7657
E-Mail: deltasport@lidl.co.uk

(IE) Service Ireland

(NI) Tel.: 1890 930 034
(0,08 EUR/Min.,
(peak))
(0,06 EUR/Min.,
(off peak))
E-Mail: deltasport@lidl.ieDELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH
Wagkamp 6 • DE-22397 Hamburg
GERMANY04/2020
Delta-Sport-Nr.: HG-7681/HG-7682/HG-7683/HG-768402/13/2020 / PM 107
Fremstillingdato
(Måned/år): 04/2020

IAN 340700_1910

D

Hjertelig tillykke!
Du har valgt at købe et kvalitetsprodukt. Læs produktet at kende, inden du bruger det første gang.**Det gør du ved at læse nedenstående brugervejledning omhyggeligt.**

Brug kun produktet som beskrevet og til de angivne anvendelsesområder. Opbevar denne brugervejledning et sikkert sted. Udlever også alle dokumenter, hvis produktet videregives til en tredje part.

Leveringsomfang

1 x hundesele
2 x burremærkat
1 x brugervejledning

Tekniske data

Størrelse S (HG-7681):
Brystmål: ca. 38-50 cm,

Størrelse M (HG-7682):
Brystmål ca. 51-67 cm,

Størrelse L (HG-7683):
Brystmål ca. 70-86 cm,

Størrelse XL (HG-7684):
Brystmål ca. 90-119 cm

Fremstillingdato
(Måned/år): 04/2020

Bestemmelsesmæssig brug

Denne artikel er udviklet til privat brug som sele til hunde med et brystmål på ca. 38-50 cm i størrelse S, på ca. 51-67 cm i størrelse M, på ca. 70-86 cm i størrelse L og på ca. 90-119 cm i størrelse XL.

Før kun selen med hånden via snoren. Artiklen må ikke anvendes til at binde hunden fast med.

Sikkerhedsanvisninger**Fare for kvæstelser!**

- Anvend kun artiklen til det tilsigtede formål.
- Opbevar emballagematerialet og artiklen utilgængeligt for børn.
- Kontroller artiklen for skader og slitage inden hver brug. Artiklen må kun anvendes i fejlfri stand!
- Befri hunden med det samme, hvis den er blevet viklet ind i artiklen.
- Vær opmærksom på, at mindre hunde også kan være ret stærke. Børn og ældre personer kan måske ikke beherske dem.
- Det er altid anbefalet at have kontrol over hunden.

Brug**Beregning af den rigtige størrelse (fig. A)**

Det er vigtigt for sikker og bekvem brug af artiklen at vælge den rigtige størrelse.

- Overvej på forhånd din hunds mulige adfærd i kritiske situationer.
- Kald hunden til dig inden mulige faresituatiner. Vær især opmærksom på andre personer og deres dyr på stier og fortøje, og når du krydser en vej.

Hvis andre personer eller dyr er i nærheden, skal du føre hunden til fod og med fast greb i snoren og selen.

Især i brunst- og fødselsperioder er hunde til fare for vilde dyr. Alle hunde reagerer forskelligt. Vær berøvet om dit ansvar og sorg for, at ingen udsættes for fare eller gene.

Bemerk: Hvis artiklen er for stor, er der fare for, at hunden kan kryb ud af artiklen med forbænene.

Korrekt påsætning af artiklen

- Åbn burrebåndet på bugremmen (1), og før artiklen over hovedet på hunden.
- Luk bugremmen (2), og stram den ved at trække opad i spændet (fig. B).

Bemerk: Sørg for, at du kan få to fingre ind mellem ryggen og artiklen.

3. Stram burrebåndet på brystremmen så meget, at der er plads til to fingre mellem bryst og rem.

Bemerk: Læg burrebåndet langs med brystet på indersiden (fig. C).

Beregn den rigtige størrelse som følger:
Ved størrelse L og XL skal der være fire fingerbredders afstand mellem bug og forben.

Ved størrelse M to fingerbredder og ved størrelse S én fingerbredde. Størrelsen er rigtig, når hunden kan bevæge forbænene frit.

Bemerk: Hvis artiklen er for stor, er der fare for, at hunden kan kryb ud af artiklen med forbænene.

Opbevaring, rengøring

Artiklen skal regelmæssigt rengøres af hensyn til funktionalitet.

Opbevar altid artiklen tør og ren ved stuetemperatur, når den ikke er i brug. Må ikke udsættes for direkte sollys.

VIGTIGT! Må aldrig rengøres med skarpe rengøringsmidler.

IAN: 340700_1910

Service Danmark

Tel.: 32 710005

E-Mail: deltasport@lidl.dk

Påsætning af burremærkater (fig. D)

De medfølgende burremærkater (3) kan anbringes på siden af selen på den tilhørende flader (4).

Alle burreflader skal altid være rene. Sørg for, at der ikke kommer hundehår imellem mærket og burreflader, når du sætter dem på.

Opbevaring, rengøring

Bortskaf produktet og emballagen miljørigtigt.

Genbrugskoden anvendes til

mærknings af forskellige materialer med henblik på genbrug.

Dette gælder også for udskiftede og reparerede dele. Efter udleb af garantiperioden forlænges ikke ved eventuelle reparationer inden for garantiellen eller ved kulancé.

Dette gælder også for udskiftede og reparerede dele. Efter udleb af garantiperioden forlænges ikke ved eventuelle reparationer inden for garantiellen eller ved kulancé.

Bemerk: Hvis artiklen er for stor, er der fare for, at hunden kan kryb ud af artiklen med forbænene.

Bemerk: Hvis artiklen er for stor, er der fare for, at hunden kan kryb ud af artiklen med forbænene.

Opbevaring, rengøring

Artiklen skal regelmæssigt rengøres af hensyn til funktionalitet.

Opbevar altid artiklen tør og ren ved stuetemperatur, når den ikke er i brug. Må ikke udsættes for direkte sollys.

VIGTIGT! Må aldrig rengøres med skarpe rengøringsmidler.

IAN: 340700_1910

Service Danmark

Tel.: 32 710005

E-Mail: deltasport@lidl.dk

Henvisninger vedr. bortskaffelse**Henvisninger vedr. bortskaffelse**

Bortskaf artikel og emballage i overensstemmelse med lokalt gældende forskrifter. Emballagematerialer som f.eks. plastposer hører ikke hjemme i børnehænder. Opbevar emballagen tilgængeligt for børn.

Ved eventuelle klager bedes du henvende dig til nedst  ende service-hotline eller tage kontakt til os via e-mail. Medarbejderne i vores kundetjeneste vil s   afslalte den videre fremgangsm  de med dig.

Vil under alle omst  ndigheder r  dgive dig personlig.

Garanterperioden forl  ges ikke ved eventuelle reparationer inden for garantiellen eller ved kulanc  .

Dette g  lder ogs   for udskiftede og reparerede dele. Efter udleb af garantiperioden forl  ges ikke ved eventuelle reparationer inden for garantiellen eller ved kulanc  .

Pr  t g  rligere opm  r  kning til andre personer og dyr.

Garantiperioden forl  ges ikke ved eventuelle reparationer inden for garantiellen eller ved kulanc  .

Garantiperioden forl  ges ikke ved eventuelle reparationer inden for garantiellen eller ved kulanc  .

Pr  t g  rligere opm  r  kning til andre personer og dyr.

Garantiperioden forl  ges ikke ved eventuelle reparationer inden for garantiellen eller ved kulanc  .

Pr  t g  rligere opm  r  kning til andre personer og dyr.

Garantiperioden forl  ges ikke ved eventuelle reparationer inden for garantiellen eller ved kulanc  .

Pr  t g  rligere opm  r  kning til andre personer og dyr.

Garantiperioden forl  ges ikke ved eventuelle reparationer inden for garantiellen eller ved kulanc  .

Pr  t g  rligere opm  r  kning til andre personer og dyr.

Garantiperioden forl  ges ikke ved eventuelle reparationer inden for garantiellen eller ved kulanc  .

Stockage, nettoyage

Pour des raisons de fonctionnalité, l'article doit être nettoyé mécaniquement de manière régulière.

Lorsque vous n'utilisez pas l'article, rangez-le toujours dans un endroit sec et propre à une température ambiante. Ne pas exposer au rayonnement direct du soleil.

IMPORTANT ! Ne jamais laver avec des produits de nettoyage agressifs.



L'article doit être désinfecté si votre animal est malade, ou après qu'il ait été malade. Vous devez consulter un vétérinaire de confiance et lui demander des produits d'hygiène et désinfectants adaptés.

Mise au rebut

Éliminez l'article et le matériel d'emballage conformément aux directives locales en vigueur. Le matériel d'emballage tel que les sachets en plastique par exemple ne doivent pas arriver dans les mains des enfants. Conservez le matériel d'emballage hors de portée des enfants.

Indications concernant la garantie et le service après-vente

Le produit a été fabriqué avec le plus grand soin et sous un contrôle permanent. Vous avez sur ce produit une garantie de trois ans à partir de la date d'achat. Conservez le ticket de caisse.

La garantie est uniquement valable

pour les défauts de matériaux et de fabrication, elle perd sa validité en cas de maniement incorrect ou non conforme.

Ce produit est recyclable. Il est soumis à la responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément.

Éliminez les produits et les emballages dans le respect de l'environnement.

Le code de recyclage est utilisé pour identifier les différents matériaux pour le retour dans le circuit de recyclage. Le code se compose du symbole de recyclage, qui doit correspondre au circuit de recyclage, et d'un numéro identifiant le matériau.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la livraison.

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir.

Vos droits légaux, tout particulièrement les droits relatifs à la garantie, ne sont pas limitées par cette garantie. En cas d'éventuelles réclamations, veuillez vous adresser à la hotline de garantie indiquée ci-dessous ou nous contacter par e-mail. Nos employés du service client vous indiqueront la marche à suivre le plus rapidement possible.

Nous vous renseignerons personnellement dans tous les cas. La période de garantie n'est pas prolongée par d'éventuelles réparations sous la garantie, les garanties implicites ou le remboursement. Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées. Les réparations nécessaires sont à la charge de l'acheteur à la fin de la période de garantie.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la livraison.

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir.

Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la livraison.

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir.

Article 1641 du Code civil

Le bien est conforme au contrat :

1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

• s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;

• s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

IAN : 340700_1910

BE Service Belgique

Tel.: 070 270 171
(0,15 EUR/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.be

Article L217-5 du Code de la consommation

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Article 1648 2^e alinéa du Code civil

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la livraison.

Article 1648 3^e alinéa du Code civil

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à la charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article 1648 4^e alinéa du Code civil

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Gefeliciteerd!

Met uw aankoop hebt u voor een hoogwaardig artikel gekozen. Zorg ervoor dat u voor het eerste gebruik met het artikel vertrouwd raakt.

Lees hierover de volgende gebruiksaanwijzing zorgvuldig door.

Gebruik het artikel alleen zoals omschreven en voor het aangegeven doel. Bewaar deze gebruiksaanwijzing goed. Geef alle documenten mee als u het artikel aan iemand anders geeft.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Article 1648 2^e alinéa du Code civil

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la livraison.

Article 1648 3^e alinéa du Code civil

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à la charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article 1648 4^e alinéa du Code civil

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Beoogd gebruik

Dit artikel voor particulier gebruik is ontworpen als harnas voor honden met een borstomvang van ca.

38-50 cm bij maat S, van ca. 51-67 cm bij maat M, van ca. 70-86 cm bij maat L en van ca. 90-119 cm bij maat XL.

Gebruik het harnas uitsluitend aan de hand en niet met een lijn. Het artikel mag niet worden gebruikt om dieren vast te binden.

Wanneer zich andere personen of dieren in de nabijheid bevinden, dient de hond aan de lijn en het harnas stevig te worden vastgehouden en aan de voet mee te lopen.

Met name in de broed- en werptijd vormen honden een gevaar voor wilde dieren. Elke hond reageert anders. Wees u bewust van uw verantwoordelijkheid en zorg ervoor dat niemand in gevaar wordt gebracht of wordt gehinderd.

Controleer het artikel voor elk gebruik op beschadigingen of slijtage. Het artikel mag alleen in goede staat worden gebruikt!

Bevrijd de hond onmiddellijk wanneer deze in het artikel verstriktaakt.

Houd er rekening mee dat ook kleine honden erg sterk kunnen zijn. Kinderen en ouderen zijn hen mogelijk niet de baas.

Anwijzing: zorg ervoor dat tussen de rug en het artikel twee vingers ruimte overblijft.

3. Haal de kattenbandsluiting van de borststriem zo ver aan dat tussen de borst en de riem twee vingers ruimte overblijft.

Aanwijzing: voer de kattenbandsluiting van de binnenkant langs de borst (afb. C).

Gebruik Vaststellen van de juiste maat (afb. A)

Het correct kiezen van de maat is belangrijk voor een veilig en aangenaam gebruik van het artikel.

Stel de juiste maat als volgt vast:

Bij de maten L en XL moet tussen de buik en voorpoten vier vingerbreedten ruimte zijn.

Bij maten M moet deze ruimte twee vingerbreedten en bij mat S een vingerbreedte bedragen.

De maat is correct als de hond de voorpoten vrij kan bewegen.

Aanwijzing: als het artikel te groot is, bestaat de kans dat de hond met de voorpoten uit het artikel stapt.

Veiligheidstips Kans op lichamelijk letsel!

Gebruik het artikel uitsluitend voor het beoogde doel.

Houd zowel het verpakkingsmateriaal als het artikel buiten bereik van kinderen.

Controleer het artikel voor elk gebruik op beschadigingen of slijtage. Het artikel mag alleen in goede staat worden gebruikt!

Bevrijd de hond onmiddellijk wanneer deze in het artikel verstriktaakt.

Houd er rekening mee dat ook kleine honden erg sterk kunnen zijn. Kinderen en ouderen zijn hen mogelijk niet de baas.

Opmerkingen over garantie en serviceafhandeling

Het product is geproduceerd met grote zorg en onder voortdurende controle. U ontvangt een garantie van drie jaar op dit product, vanaf de datum van aankoop. Bewaar alstublieft uw aankoopbewijs.

De garantie geldt alleen voor materiaal- en fabricagefouten en vervalt bij foutief of oneigenlijk gebruik. UW wettelijke rechten, met name het garantierecht, worden niet beïnvloed door deze garantie.

Afvalverwerking

Voer de producten en verpakkingen op milieuvriendelijke wijze af.

De recyclingcode dient om verschillende materialen te kenmerken ten behoeve van hergebruik via het recyclingproces.

De code bestaat uit het recyclingsymbool, dat het recyclingproces weerspiegelt, en een getal dat het materiaal identificeert.

De garantieperiode wordt na eventuele reparaties en op basis van de garantie, wettelijke garantie of coulance niet verlengd.

Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde delen. Na afloop van de garantieperiode dienen eventuele reparaties te worden betaald.

IAN: 340700_1910

BE Service België

Tel.: 070 270 171
(0,15 EUR/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.be

NL Service Nederland

Tel.: 0900 0400223
(0,10 EUR/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.nl

FR/BE

FR/BE

FR/BE

FR/BE

FR/BE

FR/BE

NL/BE

NL/BE

NL/BE

NL/BE

NL/BE

NL/BE

NL/BE

Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.

Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanweisung.

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

Lieferumfang

1 x Hundegeschirr
2 x Klettsticker
1 x Gebrauchsanweisung

Technische Daten

Größe S (HG-7681):
Brustumfang: ca. 38-50 cm,
Größe M (HG-7682):
Brustumfang: ca. 51-67 cm,
Größe L (HG-7683):
Brustumfang: ca. 70-86 cm,

Größe XL (HG-7684):
Brustumfang: ca. 90-119 cm

Herstellungsdatum
(Monat/Jahr): 04/2020

Bestimmungsgemäße Verwendung